安全上の注意

ご使用前にこの説明書をよくお読みください。また、いつでも参照できるよう保管してください。

使用上の注意

- 本製品は、家庭環境での床の清掃にのみ使用できます。屋外、床以外の場所、または商業施設または工業施設では使用しないでください。
- 8 歳未満のお子様、身体的・精神的な障がいをお持ちの方、または知識や経験の乏しい方が本製品を使用する場合は、必ず製品の使用方法を指導・説明できる方の監督のもとでその危険性を理解している場合のみ、本製品をお使いください。また、お子様が本製品で遊ばないよう、必ず監督してください。大人が十分に注意を払える環境でない場合は、お子様に本製品を使用させないでください。
- 本製品は、身体的、感覚的、または精神的機能が低下している方（お子様を含む）、または経験や知識が不足している方（ただし、本製品の使用に関して安全に責任を持てる方による監督や指示を受けている場合を除く）による使用を目的としたものではありません。
- 電気製品で遊ばないように子供を監視する必要があります。
- 危険を避けるため、ロボット掃除機が稼働中は、ロボット掃除機に近づかず、ペットや他の人々もロボット掃除機に近づけないでください。
- ロボット掃除機が静止中または移動しているときに、ロボット掃除機の上に子供やペットを乗せたり、物を置いたりしないでください。
- 付属の電源コードは OV51JCZ ステーション専用です。OV51JCZ テーション以外には使用できません。
- 電源コードが損傷した場合は、危険を避けるため、製造元、サービス代理店、または同様の資格を持つ担当者による交換が必要です。
- ロボット掃除機の本体にはバッテリーが内蔵されています。バッテリーの交換は、専門の技術者のみが行うことができます。
- 本製品は、付属の電源装置以外を接続して使用しないでください。
- 保護柵がない場合、ロフト、オープンバルコニー、または家具の上など、床から離れた場所でロボット掃除機を使用しないでください。
- ロボット掃除機を屋外、浴室、プール周辺で設置、充電、使用しないでください。
- 周囲温度が 40℃ 以上または 0℃ 以下の環境では、ロボット掃除機を使用しないでください。
- ロボット掃除機を逆さまにした状態で長時間放置しないでください。
- レーザーセンサーの保護カバーやロボット掃除機の天板、バンパーなどをハンドルとして使用しないでください。
- 床の上にケーブルがあると、掃除中に引きずってしまうので、ロボット掃除機を使用する前に床からケーブルを持ち上げてください。
- ロボット掃除機の邪魔になったり、ぶつかって損傷を与えたりしないように、花瓶やビニール袋などの壊れやすい物や緩んでいる物を床から持ち上げてください。
- ロボット掃除機を使用して燃えているものを掃除しないでください。
- ロボット掃除機で硬いものや鋭利なものを吸い上げないでください。
- ロボット掃除機のお手入れやメンテナンスを行う前に、本体の電源を必ずオフにしてください。自動ゴミ収集ステーションのお手入れやメンテナンスを行う前には、安全のため必ず電源コードのプラグをコンセントから抜いてください。
- ロボット掃除機や自動ゴミ収集ステーションを濡れた布で拭いたり、何らかの液体で洗ったりしないでください。日常のお手入れで洗浄可能な部品を洗浄した後は、使用前に十分に乾燥させてから取り付けてください。
- 本掃除機の輸送時には、電源を切った状態で製品が入っていた元の箱に入れてください。
- 本製品は、必ず取扱説明書の指示に従って正しくご使用ください。不適切な使用により生じた損失や損害については、当社は一切の責任を負いかねます。

バッテリーおよび充電

- **警告：**サードパーティ製のバッテリーや自動ゴミ収集ステーションは使用しないでください。
- ロボット掃除機は型番 OV51JCZ の自動ゴミ収集ステーションでのみ使用できます。
- 安全のため、付属の電源コード以外は使用しないでください。
- バッテリーや自動ゴミ収集ステーションをご自身で分解、修理、改造しないでください。
- 自動ゴミ収集ステーションを熱源の近くに置かないでください。
- 湿った布や濡れた手で自動ゴミ収集ステーションの充電端子を拭いたり掃除したりしないでください。
- 取り外したバッテリーは、取扱説明書の記載に従い、適切に廃棄してください。
- ロボット掃除機を長期間使用しない場合は、完全に充電してから電源を切り、涼しく乾燥した場所に保管してください。バッテリーの過放電を避けるために、少なくとも 3 か月に 1 回はロボット掃除機を充電してください。
- 自動ゴミ収集ステーションを 50 Hz と 60 Hz に切り替える操作は不要です。本製品は 50 Hz と 60 Hz の両方に自動的に適応します。
- 充電式でない電池は使用しないでください。

レーザーに関する安全情報

- 本製品のレーザーセンサーは、IEC 60825-1:2014 および EN 60825-1:2014/A11:2021 クラス 1 レーザー製品の規格を満たしています。
- 本製品が発するレーザーは、皮膚や角膜のやけどの原因となる恐れがあるため、動作時は光線を覗き込まないこと。
- お子様がレーザーの光線を直視したり、光学機器を使って光線を見たりしないよう、十分に注意すること。
- 人体への影響や火災・事故を防ぐため、レーザー光の照射範囲内にルーペや反射鏡などの光学機器を置かないこと。
- 思わぬ事故につながる恐れがあるため、レーザーセンサーを絶対に分解・改造・修理しないこと。
- レーザーセンサーに不具合や破損が生じた場合は、直ちに使用を中止し、弊社カスタマーサポートまでご連絡ください。
- クラス 1 レーザー製品
- 消費者向けレーザー製品
- EN 50689:2021


屋内でのみ使用してください


ご使用前に説明書をよくお読みください

使用が終了した本製品の廃棄方法

本製品は小型家電リサイクル法（使用済小型電子機器等の再資源化の促進に関する法律）の対象製品です。不要になった本製品は家庭ごみとして排出せず、各自治体等が行っている使用済小型電子機器等の回収方法に従って排出してください。本製品を廃棄する際は、必ず内蔵電池を取り外したうえで、電池は取扱説明書の指示に従って適切に処分してください。

使用済みリチウムイオン電池のリサイクルについて



本製品に内蔵されているリチウムイオン電池はリサイクル可能な貴重な資源です。
不要になったリチウムイオン電池は、家庭ごみとして廃棄しないで、排出協力店へお持ちください。
その場合、ショートの危険がありますので、端子部をテープ等で絶縁してください。
排出協力店の詳細は、一般社団法人ＪＢＲＣのホームページをご参照ください。
https://www.jbrc.com/

リチウムイオン電池の取り外し手順

以下の手順は、ロボット掃除機を廃棄する際にバッテリーを取り外すための方法です。通常の操作や修理・電池交換を目的とした手順ではありません。お客様ご自身で絶対に修理や交換目的でバッテリーを取り外さないでください。

1. ロボット掃除機が充電のために自動ゴミ収集ステーションに戻らないようにし、バッテリー残量がなくなるまで動作させます。
2. ロボット掃除機の電源を切り、底面のバッテリーパックカバーのネジを工具で外し、カバーを取り外します。
3. クリップ部分を押さえながらバッテリーパックの差込口を引き抜いてバッテリーパックを取り出します。

「正常にネットワーク接続されました」という音声メッセージが聞こえたら、デバイスが正常にネットワーク接続され、Wi-Fi SSID とパスワードがデバイスに保存されたことを示します。この情報はネットワーク関連のサービスに使用されます。個人データの処理についてはプライバシーポリシーを参照してください。

日常のお手入れ

部品	クリーニング頻度	交換頻度
絡まり防止 サイドブラシ	2 週間ごと	3-6 か月ごと
ブラシ	毎週	6-12 か月ごと
フィルター	毎週	3-6 か月ごと
ブラシカバー	/	3-6 か月（または着用時）
モップパッド	毎回の使用後	3-6 か月（または着用時）
使い捨てパック	/	3 か月（いっぱいになったら適時交換する）

注意：
- 交換頻度はあくまでも目安です。部品が破損した場合は、効率的な清掃を行えるようにすぐに交換してください。
- お手入れ・メンテナンスは、必ず運転停止・電源オフの状態で行ってください。

製品の仕様

Xiaomi ロボット掃除機 H40

製品名	ロボット掃除機	型番	OV51
定格電圧	14.4 V⎓	定格消費電力	70 W
充電電圧	20 V⎓	製品寸法	Φ 340 × 97 mm
バッテリー容量	5200 mAh（公称容量） 4800 mAh（定格容量）	本体重量 （同梱の付属品と自動ゴミ収集ステーションを含む）	7.13 kg
動作周波数	2400–2483.5 MHz	最大送信出力	< 20 dBm
無線接続	Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz、Bluetooth 4.2		

自動ゴミ収集ステーション

製品名	自動ゴミ収集ステーション	製品寸法	340 × 160 × 326 mm
型番	OV51JCZ	定格入力	100 V~ 50/60 Hz ダスト排出中 450 W 充電中 24 W
定格出力	20 V⎓ 1.2 A		

注意：通常の条件において本機器を使用するにあたり、アンテナとユーザーの身体の間に最低 20 cm の距離をおくものとします。

お問い合わせ先
Xiaomi Japan カスタマーサービスセンター
フリーダイヤル：0120-767-378
受付時間：9:00-18:00（年末年始を除く）
Email：service.jp@support.mi.com
小米技術日本株式会社
東京都港区赤坂四丁目 15 番 1 号　赤坂ガーデンシティ 17 階
https://www.mi.com/jp

製造元：Xiaomi Communications Co., Ltd.
所在地：#019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, 100085, China
詳細については、www.mi.com をご覧ください。
説明書バージョン：V1.0

Safety Instructions

Read this manual carefully before use, and retain it for future reference.

Usage Restrictions

- This product is for floor cleaning in a home environment only. Do not use it outdoors, on non-floor surfaces, or in a commercial or industrial setting.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- To avoid potential danger, keep yourself, your pets, and people away from the robot vacuum when it is running.
- Do not place children, pets, or any item on top of the robot vacuum while it is stationary or moving.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- This appliance contains batteries that are only replaceable by skilled persons.
- The appliance is only to be used with the power supply unit provided with the appliance.
- Do not use the robot vacuum in an area suspended above ground level, such as a loft, open balcony, or on top of furniture, unless a protective barrier is present.
- Do not install, charge, or use the robot vacuum outdoors, in a bathroom, or around a pool.
- Do not use the robot vacuum at an ambient temperature above 40°C or below 0°C.
- Do not place the robot vacuum upside down for a long period of time.
- Do not use the protective cover of the laser sensor or the top cover or bumper of the robot vacuum as a handle to move the robot vacuum.
- Pick up any cables from the floor before using the robot vacuum to prevent it from dragging them while cleaning.
- Pick up any fragile or loose items from the floor, such as vases or plastic bags, to prevent the robot vacuum from being obstructed or bumping into them and causing damage.
- Do not use the robot vacuum to clean any burning substances.
- Do not allow the robot vacuum to pick up hard or sharp objects.
- Before cleaning and maintaining the robot vacuum, turn it off; before cleaning and maintaining the auto-empty station, disconnect it from the power supply.
- Do not wipe the robot vacuum or the auto-empty station with a wet cloth or rinse them with any liquid. After daily cleaning of washable parts, dry them thoroughly before installing for use.
- The vacuum cleaner should be powered off and kept in its original packaging during transport.
- Only use this product as directed in the user manual. Users are responsible for any loss or damage arising from improper use of this product.

Batteries and Charging

- **WARNING:** Do not use any third-party battery or auto-empty station.
- The robot vacuum can only be used with the auto-empty station of model OV51JCZ.
- Do not dismantle, repair, or modify the battery or auto-empty station on your own.
- Do not place the auto-empty station near a heat source.
- Do not use a wet cloth or wet hands to wipe or clean the charging contacts of the auto-empty station.
- Take the removed batteries to the professional recycling facility to properly dispose of them.
- If the robot vacuum will not be used for an extended period, fully charge it, then turn it off and store in a cool, dry place. Recharge the robot vacuum at least once every 3 months to avoid over-discharging the battery.
- No action needed from users to shift the auto-empty station between 50 Hz and 60 Hz, and the product can adapt itself for both 50 Hz and 60 Hz.
- Do not charge non-rechargeable batteries.

Laser Safety Information

- The laser sensor in this product meets the IEC 60825-1: 2014 and EN 60825-1:2014/A11:2021 Standard for Class 1 laser products. Please avoid direct eye contact with it during use.
- CLASS 1 LASER PRODUCT
- CONSUMER LASER PRODUCT
- EN 50689:2021


For indoor use only


Before use, read the instructions

Environmental Notice

The lithium-ion battery pack contains substances that are hazardous to the environment. Before disposing of the robot vacuum, please first remove the battery pack, then discard, or recycle it in accordance with local laws and regulations of the country or region it is used in.

- The battery must be removed from the appliance before it is scrapped.
- The appliance must be disconnected from the supply mains when removing the battery.
- The battery is to be disposed of safely.

Cautions:

- When removing the batteries from the product, it is better to use up the batteries and make sure your product is disconnected from power.
- Remove the entire battery pack at a time.
- Do not damage the battery case to prevent short circuits or leakages of hazardous substances.
- Take the removed batteries to the professional recycling facility to properly dispose of them.
- Do not leave the batteries in a high-temperature environment; otherwise, they may explode.
- In the event of a battery leak, avoid contact with the liquid. If the liquid enters the eyes, rinse with plenty of water and seek medical attention immediately.

Steps to Remove the Battery:

The following instructions are for robot vacuum disposal only and not for regular operation:

1. Make sure the robot vacuum does not return to the auto-empty station to charge and runs until its battery is depleted.
2. Turn off the robot vacuum, use a tool to remove the screws on the battery pack's cover at the bottom, and then take off the cover.
3. Press down on the clips and pull out the battery pack's connector to take out the battery pack.

When a voice message "Network connected successfully" is heard, the device has a successful connection with the network and has stored the Wi-Fi SSID and password. The information will be used for network-related services, and the personal data processing should be referred to the Privacy Policy.

Regulatory Compliance Information



WEEE Disposal and Recycling Information
All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in Directive 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

Care & Maintenance

Parts	Cleaning Frequency	Replacement Frequency
Anti-tangle Side Brush	Every 2 weeks	3–6 months
Brush	Weekly	6–12 months
Filter	Weekly	3–6 months
Brush Cover	/	3–6 months (or upon wear)
Mop Pad	After each use	3–6 months (or upon wear)
Disposable Bag	/	3 months (Replace in time if it is full)

Notes:

- Replacement frequency is for reference only. If a part is damaged, it should be replaced promptly to ensure efficient cleaning.
- Clean and maintain the relevant parts only when the robot vacuum is turned off.

Specifications

Xiaomi Robot Vacuum H40			
Name	Robotic Vacuum Cleaner	Model	OV51
Rated Voltage	14.4 V⎓	Rated Power	70 W
Charging Voltage	20 V⎓	Item Dimensions	Φ340 × 97 mm
Battery Capacity	5200 mAh (Nominal Capacity) 4800 mAh (Rated Capacity)	Net Weight	7.13 kg
Operation Frequency	2400–2483.5 MHz	Maximum Output Power	< 20 dBm
Wireless Connectivity	Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz, Bluetooth 4.2		

Auto-empty Station			
Name	Auto-empty Station	Item Dimensions	340 × 160 × 326 mm
Model	OV51JCZ	Rated Input	100 V~ 50/60 Hz
Rated Power	450 W (Dust emptying) 24 W (Charging)	Rated Output	20 V⎓ 1.2 A

Note: Under normal use of condition, this equipment should be kept a separation distance of at least 20 cm between the antenna and the body of the user.

Manufacturer: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Address: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, 100085, China
For further information, please go to www.mi.com
User Manual Version: V1.0

E-manual QR Code

22
PAP

BHR092HJP-IB